

Bulletin Municipal DE LA Cité de Montréal

Organe Officiel de la Corporation de la Cité de Montréal.

PUBLIÉ PAR ORDRE DU CONSEIL.

DEUXIÈME ANNÉE

1914



1914

Municipal Bulletin OF THE City of Montreal

Official Organ of the Corporation of the City of Montreal.

PUBLISHED BY ORDER OF THE COUNCIL.

SECOND YEAR

—
VOL. 2

MUNICIPAL BULLETIN MUNICIPAL

Of the CITY of MONTREAL

PUBLISHED EVERY SATURDAY
MORNING

All communications relative to the Municipal
Bulletin should be addressed as follows:

THE MUNICIPAL BULLETIN
CITY HALL
MONTREAL



TELEPHONE MAIN 4240

De la CITÉ de MONTRÉAL

PARAÎSSANT LE SAMEDI MATIN

Toute communication concernant le Bulletin
Municipal devra être adressée comme suit:

BULLETIN MUNICIPAL
HOTEL DE VILLE
MONTREAL

DELIBERATIONS

BUREAU DES COMMISSAIRES

Compte rendu de l'assemblée du 23 décembre 1913, a.m.

Son Honneur le Maire L. A. Lavallée, Président. Tous présents.

1.—(10877) Soumise une offre de M. Alfred Girard, de vendre à la Cité partie des Nos 127 et 129 du village de la Côte-des-Neiges, pour le prolongement de l'avenue Maple Wood.

Résolu: De référer au Président du Bureau des Estimateurs pour rapport sur l'évaluation du terrain offert.

2.—Soumis des mandats vérifiés par le Contrôleur de la Cité, au montant de \$244,012, suivant liste certifiée.

Résolu: D'en autoriser le paiement.

3.—(16902) Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: D'autoriser la remise à M. A. T. A. Chagnon d'un dépôt de \$1,500 fait en rapport avec la construction d'un égout dans la rue Saint-Dominique, de la Côte Saint-Laurent à la 28ème avenue.

4.—Soumise une communication de MM. P. A. Dansereau et Noé Bourassa, au sujet de la conduite d'eau de la rue Cartier.

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef pour rapport.

5.—(17047) Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: Qu'une somme de \$160 soit prise du crédit voté pour uniformes et affectée au crédit pour fournitures pour le Département de l'Inspection des Bâtiments.

6.—MM. les Abbés Richard et Carré, et MM. Bernier et Gauthier se présentent devant le Bureau, et demandent que la Ville vote une subvention à l'Association pour le Bien-Etre de la Jeunesse. Ils produisent une requête qui est déposée sur la table pour être prise en considération lors de la répartition du crédit qui sera voté pour subventions.

7.—Soumise une communication de la Cité de Maisonneuve, offrant de céder à la Cité de Montréal, gratuitement, un terrain pour la construction d'une bibliothèque.

BOARD OF COMMISSIONERS

Report of meeting held on the 23rd December 1913, a.m.

His Worship Mayor L. A. Lavallée, Chairman, and all the Members of the Board.

1.—(10877) Submitted an offer from Mr. Alfred Girard to sell to the City a part of lots Nos. 127 and 129 of the Village of Côte des Neiges for the extension of Maplewood avenue.

Referred to the Chairman of the Board of Assessors for a report showing the assessed value of the land offered.

2.—Submitted warrants verified by the City Comptroller to the amount of \$244,012, as per certified list.

Resolved: To authorize the payment thereof.

3.—(16902) On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: To authorize the refund of the deposit of \$1,500 made by Mr. A. T. A. Chagnon, in connection with his contract for the laying of a sewer in St. Dominique street, from Côte St. Laurent to 28th Avenue.

4.—Submitted a communication from Messrs. P. A. Dansereau and Noé Bourassa, anent the water main on Cartier street.

Referred to the Chief Engineer for a report.

5.—(1707) On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: That a sum of \$160 be varied from the appropriation voted for uniforms and applied to the purchase of supplies for the Building Inspection Department.

6.—Rev. Richard and Carré and Messrs. Bernier and Gauthier appeared before the Board and asked that the City make a grant to the Association for the welfare of Young men. They filed a petition, which was laid on the table, to be considered when the appropriation voted for grants is apportioned.

7.—Submitted a communication from the City of Maisonneuve, offering to cede to the City of Montreal, gratuitously, a piece of land for the erection of a library.

Résolu: D'informer la Cité de Maisonneuve que la Ville de Montréal n'est pas prête à accepter son offre.

8.—(16969) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, en réponse à certaines questions du Conseil concernant l'arrosage des rues.

Résolu: De transmettre ledit rapport au Conseil, l'informant que le Bureau ne croit pas opportun pour le moment de changer le mode suivi jusqu'à présent pour l'arrosage des rues, pour les raisons mentionnées audit rapport.

9.—Soumis une communication de M. Théo. Daoust, architecte, chargé de la construction d'un édifice de bain pour les quartiers Saint-Paul et Emard, recommandant de changer la clause de la brique-attaché, au contrat, et de construire le parement intérieur en brique pressée, tel que l'intérieur des murs dudit édifice, à partir de 6-6" de hauteur du plancher jusqu'au plafond, la balance devant être finie en boisserie de planches de $\frac{1}{8}$ " d'épaisseur en pin et foulé, le tout peint à 3 couches comme la balance de l'ouvrage.

Vu la déclaration de l'entrepreneur qu'il accepte de faire ledit changement, il est

Résolu: Conformément à ladite recommandation.

10.—M. l'Echevin Houlé se présente devant le Bureau et demande que l'égout de la rue Mentana soit fait à la journée.

L'Ingénieur Surintendant de la Voirie est appelé devant le Bureau et reçoit instructions de s'entendre avec l'Ingénieur Surintendant des Egouts pour faire rapport sur l'établissement d'un niveau définitif de la rue Mentana, avant qu'une décision soit prise concernant la construction dudit égout.

11.—Son Honneur le Maire soumet une lettre du Secrétaire du "Board of Trade", au sujet de la souscription publique organisée pour venir en aide aux familles des marins qui ont péri lors d'une récente tempête sur les grands lacs, et il demande si la Cité ne devrait pas verser un certain montant à ce fonds de secours.

Après discussion, il est

Résolu: Que le Bureau ne croit pas que la Cité doive contribuer à ce fonds de secours, attendu qu'il s'agit d'une souscription organisée par des citoyens pour venir en aide à d'autres citoyens, et que le désastre en question n'est pas de ceux qui affectent une municipalité en temps que municipalité, et justifiant par conséquent un aide municipal.

12.—(17056) Soumis un rapport du Surintendant du Parc Mont-Royal, recommandant que virement soit opéré d'une somme de \$50, et que ladite somme soit affectée à l'augmentation du salaire de MM. John Pudduck et John Perrin.

Résolu: Que le Bureau ne peut faire droit à cette recommandation.

13.—(16598) Soumis un rapport du Département en Loi, déclarant que la Ville ne peut faire droit à la réclamation des héritiers de M. A. Perrin pour le paiement d'une somme de \$1,000 comme indemnité, par suite du fait que ledit A. Perrin a fait partie du Département des Incendies du 12 mars 1891 au 15 avril 1892, et du 5 septembre 1892 jusqu'au 14 décembre 1911, vu que ledit A. Perrier a été renvoyé du service pour cause.

Résolu: En conséquence.

14.—(16799) Soumis un rapport du Département en Loi, déclarant que la Ville ne peut faire droit à la réclamation de Madame veuve Jean-Baptiste Presseau, pour une indemnité de \$1,000 en vertu de la résolution du Conseil du 18 janvier 1875, vu que M. Jean-Baptiste Presseau a été renvoyé du service pour cause.

Résolu: En conséquence.

15.—(16466) Soumis un rapport du Département en Loi, déclarant que l'Ingénieur en Chef de la Cité devrait être chargé de voir la Montreal Light, Heat and Power Company, afin que cette dernière déplace les poteaux qu'elle a érigés le long du "Tail Race".

Résolu: De transmettre ledit rapport à l'Ingénieur en Chef, avec instructions d'y donner suite.

16.—(16410) Soumis un rapport du Département en Loi, sur la plainte de M. A. Dalbec, au sujet du paiement du coût de la construction d'un trottoir permanent sur le côté Sud de l'avenue Laurier, en face de sa propriété, déclarant que le coût additionnel pour remettre le trottoir au niveau voulu doit être supporté par la Cité.

Résolu: D'informer le Trésorier de la Cité et l'Ingénieur en Chef en conséquence.

Resolved: To inform the City of Maisonneuve that the City of Montreal is not prepared to accept said offer.

8.—(16969) Submitted a report from the Chief Engineer, in reply to certain questions put by a member of the Council anent the watering of streets.

Resolved: To transmit said report to the Council and to inform the latter that the Board do not deem it advisable to change, at the present time, the system followed as regards the watering of streets, for the reasons set forth in said report.

9.—Submitted a communication from Mr. Théo. Daoust, architect in charge of the works in connection with the erection of a bath for St. Paul and Emard Wards, recommending that the clause of the contract concerning the brick-work be amended and that the interior facing be constructed of pressed brick, the same as the inside of the walls of the building, from 6-6" above the floor to the ceiling, the balance to be finished with $\frac{1}{8}$ " pine and furred off, the whole to receive 3 coats of paint the same as the rest of the work.

Inasmuch as the contractor agrees to make such change, it was

Resolved: To concur in said recommendation.

10.—Ald. Houlé appeared before the Board and asked that the Mentana street sewer be laid by day labor.

The Superintending Engineer of the Road Department was called before the Board and was instructed to confer with the Superintendent Engineer of Sewers and report on the establishment of a definite level of Mentana street before the said sewer is laid.

11.—His Worship the Mayor submitted a letter from the Secretary of the Board of Trade, anent the public subscription organized for the relief of the families of the mariners who lost their lives during a recent storm on the great lakes, and asked if the City should not contribute a certain amount for such purpose.

After discussion, it was

Resolved: That the Board do not think it advisable to contribute in said relief fund, inasmuch as it is a subscription organized by citizens to help other citizens and that the disaster in question is not one of those which affects a municipality and would therefore justify a municipal grant.

12.—(17056) Submitted a report from the Superintending of Mount Royal Park, recommending that a sum of \$50 be varied and that said sum be affected to the increase of salary of Messrs. John Pudduck and John Perrin.

Resolved: That the Board cannot concur in said report.

13.—(16598) Submitted a report from the Law Department, stating that the City cannot entertain the claim of Mr. A. Perrin's heirs for the payment of a sum of \$1,000 as an indemnity on account of the fact that the said A. Perrin was an employee of the Fire Department from the 12th March 1891 to the 15th April 1892, and from the 5th September 1892 to the 14th December 1911, seeing that the said A. Perrier was dismissed for cause.

Resolved: Accordingly.

14.—(16799) Submitted a report from the Law Department, stating that the City cannot grant the claim from widow Jean Baptiste Presseau, for an indemnity of \$1,000 in virtue of the resolution of Council dated the 18th January 1875, as Mr. Jean Baptiste Presseau was dismissed for cause.

Resolved: Accordingly.

15.—(16466) Submitted a report from the Law Department, stating that the Chief City Engineer should be instructed to see the authorities of the Montreal Light, Heat and Power Co. and have the latter remove the poles erected by them along the Tail Race.

Resolved: That said report be referred to the Chief Engineer with instructions to comply therewith.

16.—(16410) Submitted a report from the Law Department, on the complaint of Mr. A. Dalbec, anent the payment of the cost of a permanent sidewalk on the South side of Laurier avenue, in front of his property, stating that the additional cost to make the sidewalk at the level required must be supported by the City.

Resolved: That the City Treasurer and the Chief Engineer be informed accordingly.

17.—(17023) Soumis un rapport du Département en Loi, recommandant le rejet de la réclamation de M. Jos. Beauchamp, au montant de \$4.50 pour dommages causés à des portières au cours d'une désinfection dans sa maison.

Résolu: En conséquence.

18.—(16174) Soumis un rapport du Conservateur des archives de la Ville, demandant l'autorisation d'occuper le Bureau de l'Assistance Municipale lorsque ce département aura pris possession de ses nouveaux quartiers dans l'Annexe.

Résolu: D'accorder ladite autorisation.

19.—Il est

Résolu: De prier Son Honneur le Maire et le Greffier de la Cité de bien vouloir signer les contrats à intervenir entre la Ville et les personnes ci-après nommées, en rapport avec la vente des résidus de lots provenant des terrains acquis pour l'ouverture du Boulevard Saint-Laurent, entre les rues Notre-Dame et des Commissaires, savoir: René T. Leclerc, Rodolphe Brunet, John P. Cuddy, National Drug and Chemical Co., Ltd., Damien Lalonde, Gaspard DeSerres, Cyrille Laurin et J. A. Godin.

Ajournement.

L. N. SENECA,
Secrétaire.

* * *

Compte rendu de l'assemblée du 23 décembre 1913, p.m.

M. le Commissaire E. P. Lachapelle, Président; MM. Ainey, Godfrey et Dupuis.

1.—(15963) Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: D'autoriser le paiement à la "Canadian Hassam Paving Company", d'une somme de \$935.31, représentant le montant de garantie retenu pour le pavage de la rue Clarke, entre les rues Bagg et Marie-Anne.

2.—Soumis un rapport du Département en Loi, recommandant le paiement d'un jugement condamnant la Cité à payer une somme de \$909 à M. James Hunt, ainsi qu'une somme de \$193.45 de frais dus à M. Gouin, Lemieux, Murphy, Bérard & Provost, in re No. 1425, C. S., réclamation de Jas. Hunt vs La Cité de Montréal pour chute de son épouse sur le trottoir.

Résolu: D'autoriser le paiement des sommes ci-dessus.

3.—(17032) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant de faire droit à la demande de la "Bitulithic Paving Company Limited", d'un délai jusqu'au printemps prochain, pour compléter les travaux de pavage dans les rues suivantes:

Sherbrooke, de McGill à Saint-Denis;
Sherbrooke, de Saint-Denis à Champlain;
Plessis, de Ontario à Sherbrooke;
Durocher, de Prince-Arthur à l'avenue des Pins;
Saint-André, de Sherbrooke à Cherrier;
Saint-Hubert, de Ontario à Sherbrooke;
Avenue Union, de Sherbrooke à Burnside.

Résolu: D'accorder ladite demande.

4.—(17033) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant qu'instructions soient données à l'officier en charge, d'informer son département chaque fois que le montant de l'indemnité accordée dans les cas d'expropriation forcée, a été déposé par la Cité entre les mains du Prothonotaire, de façon à ce que le Département des Travaux Publics puisse alors prendre possession de ces parties de rues et les inscrire comme rues dans le registre des rues publiques de la Cité.

Résolu: De donner instructions en conséquence au Département en Loi, au Département des Expropriations et au Trésorier de la Cité.

17.—(17023) Submitted a report from the Law Department, recommending the rejection of Mr. Jos. Beauchamp's claim, amounting to \$4.50 for damages caused to a portiere in the course of the disinfection of his house.

Resolved: Accordingly.

18.—(16174) Submitted a report from the City Archivist, asking for authorization to occupy the office of the Municipal Assistance when that department shall take possession of its new quarters in the Annex.

Resolved: To grant said authorization.

19.—Resolved: That His Worship the Mayor and the City Clerk be requested to sign the contracts to be entered into between the City and the parties hereunder mentioned, in connection with the sale of residues of lots of land purchased for the opening of St. Lawrence Boulevard, between Notre Dame and Commissioners street, to wit: René T. Leclerc, Rodolphe Brunet, John P. Cuddy, National Drug and Chemical Co. Ltd., Damien Lalonde, Gaspard DeSerres, Cyrille Laurin and J. A. Godin.

Adjourned.

L. N. SENECA,
Secretary.

* * *

Report of meeting held on the 23rd December 1913, p.m.

Present: Commissioner E. P. Lachapelle, in the Chair; Messrs. Ainey, Godfrey and Dupuis.

1.—(15963) On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: To authorize the payment to the Canadian Hassam Paving Company of a sum of \$935.31, representing the guarantee retained for paving Clarke street, between Bagg and Mary Ann streets.

2.—Submitted a report from the Law Department, recommending the payment of a judgment whereby the City was condemned to pay a sum of \$909 to Mr. James Hunt, and a sum of \$193.45 costs to Messrs. Gouin, Lemieux, Murphy, Bérard and Provost, in re No. 1425 S. C. claim from Jas. Hunt vs The City of Montreal for the fall of his wife on the sidewalk.

Resolved: To authorize the payment of the above sums.

3.—(17032) Submitted a report from the Chief Engineer, recommending that the Bitulithic Paving Company Limited, be granted a delay until next spring for the completion of the paving works in the following streets:

Sherbrooke, from McGill College to St. Denis;
Sherbrooke, from St. Denis to Champlain;
Plessis, from Ontario to Sherbrooke;
Durocher, from Prince Arthur to Pine avenue;
St. André, from Sherbrooke to Cherrier;
St. Hubert, from Ontario to Sherbrooke;
Union avenue, from Sherbrooke to Burnside.

Resolved: To grant said report.

4.—Submitted a report from the Chief Engineer, recommending that instructions be given to the officer in charge, to inform his department each time that the amount of the indemnity granted in cases of expropriation, has been deposited with the Prothonotary, so that the Public Works Department may then take possession of those parts of streets and inscribe and describe the same in the register of public streets of the City.

Resolved: That, as per said report, instructions be given to the Law Department, the Expropriation Department and the City Treasurer.

5.—Soumis le dossier, in re 4236, C. S., Dame Mary Elizabeth Nichols, et vir., vs La Cité de Montréal, et al. (Ferdinand D. Beausoleil).

Résolu: D'autoriser le Département en Loi à comparaître et à défendre M. Beausoleil dans cette cause.

6.—(16515) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, contenant certains renseignements demandés par le Département en Loi, au sujet des bâties que la succession Beaudry a fait ériger sur la rue Dorchester.

Résolu: De référer au Département en Loi.

7.—(17039) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, concernant le paiement du coût d'un trottoir construit sur la rue Winning par Madame J. Pashinkofsky.

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport.

8.—Soumise une offre de M. Albert Blanchard, de louer à la Cité, comme enclos public, un établissement situé au coin des rues Lagauchetièr et Saint-Timothée.

Résolu: De référer au Surintendant de Police pour rapport sur l'opportunité d'accepter cette offre, et sur les conditions qu'il y aurait à imposer.

9.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, sur un projet de M. Edward Kirk Green à la Cité de Montréal, au sujet d'explosions de mines dans le tunnel de la rue Sherbrooke, entre les rues Guy et Fort.

Résolu: De référer au Département en Loi pour son information.

10.—(16185) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, en réponse à une demande du Département en Loi, concernant l'élargissement du tunnel de la rue Ontario.

Résolu: De référer ledit rapport au Département en Loi pour son information.

11.—Soumis des mandats vérifiés par le Contrôleur de la Cité, au montant de \$6,340.63, suivant liste certifiée.

Résolu: D'en autoriser le paiement.

Ajournement.

L. N. SENECAL,
Secrétaire.

* * *

Compte rendu de l'assemblée du 24 décembre 1913, a.m.

M. le Commissaire Lachapelle, Président; MM. Ainey et Dupuis.

1.—Soumises trois séries de mandats vérifiées par le Contrôleur de la Cité, aux montants respectifs de \$23,716.31, \$9,647.87 et \$6,075.09, suivant listes certifiées.

Résolu: D'en autoriser le paiement.

2.—Soumis un compte au montant de \$535 de M. P. W. St-George, pour services professionnels rendus en rapport avec la construction d'une station de pompes au Square Youville, suivant autorisation du Bureau des Commissaires, en date du 12 septembre 1913.

Résolu: D'autoriser le paiement dudit compte, à même le fonds de réserve.

3.—(17075) Soumise une offre de Madame Côté, assistante du Bibliothécaire Municipal, d'acheter un dactylographe Remington qui n'est plus en usage à la bibliothèque.

Résolu: De référer au Surintendant des Impressions et de la Papeterie pour rapport sur la valeur de ce dactylographe.

4.—(17076) Soumis un rapport de l'Agent des Achats et des Ventes, sur une demande de M. L. Langevin, de se faire prêter une fournaise pour chauffer l'eau dans les pompes à vaneur pour le poste des pompiers à la Longue-Pointe.

Résolu: De prêter ladite fournaise à M. Langevin, pourvu qu'une somme de \$200 en représentant le coût, soit déduite sur les paiements qui lui seront faits.

5.—Submitted the record, in re 4236 S. C., Mrs. Mary Elizabeth Nichols, et vir., vs The City of Montreal, et al. (Ferdinand D. Beausoleil).

Resolved: That the Law Department be authorized to appear in said case and defend Mr. Beausoleil.

6.—(16515) Submitted a report from the Chief Engineer, containing certain information asked for by the Law Department concerning buildings which the Beaudry Estate caused to be erected on Dorchester street.

Referred to the Law Department.

7.—(17039) Submitted a report from the Chief Engineer, concerning the payment of the cost of a sidewalk laid on Winning street, by Mrs. J. Pashinkofsky.

Referred to the Law Department for a report.

8.—Submitted a letter from Mr. Albert Blanchard, offering to rent to the City, as a public pound, a building situated at the corner of Lagauchetièr and St. Timothy streets.

Referred to the Superintendent of Police for a report on the advisability of accepting said offer and on the conditions to be imposed.

9.—Submitted a report from the Chief Engineer on a protest from Mr. Edward Kirk Green against the City of Montreal, concerning the blasting of mines in the Sherbrooke street tunnel, between Guy and Fort streets.

Referred to the Law Department for its information.

10.—Submitted a report from the Chief Engineer, replying to a question put by the Law Department concerning the widening of the Ontario street tunnel.

Resolved: That said report be referred to the Law Department for its information.

11.—Submitted warrants verified by the City Comptroller amounting to \$6,340.63, as per certified list.

Resolved: To authorize the payment thereof.

Adjourned.

L. N. SENECAL,
Secretary.

* * *

Report of meeting held on the 24th December 1913, a.m.

Present: Commissioner Lachapelle, in the Chair; Messrs. Ainey and Dupuis.

1.—Submitted three lists of warrants certified by the City Comptroller amounting respectively to \$23,716.31, \$9,647.87 and \$6,075.09, as per said certified lists.

Resolved: To authorize the payment thereof.

2.—Submitted an account to the amount of \$535 from Mr. P. W. St. George, for services rendered in connection with the erection of a pumping station at Youville Square, with the authorization of the Board of Commissioners, dated the 12th September 1913.

Resolved: To authorize the payment of said account ex-reserve fund.

3.—(17075) Submitted a letter from Mrs. Côté, Asst.-City Librarian, offering to purchase from the City a typewriting machine which is not in use at the library.

Resolved: That the matter be referred to the Superintendent of Printing and Stationery for a report as to the value of said machine.

4.—(17076) Submitted a report from the Purchasing and Sales Agent on a request from Mr. L. Langevin for the loan of furnace for heating water in the steam engines of the fire-station at Longue Pointe.

Resolved: To loan said furnace to Mr. L Langevin provided that a sum of \$200 representing the cost thereof be deducted on the payments to be made to him.

5.—(16966) Soumis un rapport de l'Agent des Achats et des Ventes, sur une plainte du "Builders' Exchange" contre le fait que les devis pour le plancher en ciment dans le Marché Bonsecours ont été faits en français seulement.

Résolu: De donner instructions à l'Agent des Achats et des Ventes de voir à ce qu'à l'avenir tous les devis soient faits dans les deux langues, et d'informer le "Builders' Exchange" en conséquence.

6.—(17070) Soumis un rapport de l'Agent des Achats et des Ventes, recommandant l'acceptation de l'offre de M. Jos. Roy, de démolir la bâtie voisine de la station de pompes d'égout, Place Youville, aux conditions que la Ville décidera d'exiger.

Résolu: D'accepter ladite offre, pourvu que M. Roy se conforme aux conditions que la Ville lui imposera, qu'il fasse au préalable un dépôt de \$100 et qu'il consent à faire toutes les réparations qui seront exigées.

7.—(17080) Soumis un rapport du Médecin Officier de Santé, concernant une plainte faite au sujet de l'état sanitaire de la manufacture de cigare "Tuckett".

Résolu: D'approuver ledit rapport, et de déposer aux archives.

8.—Soumise une communication de l'église méthodiste au sujet du poste de taxi-cabs situé sur la rue des Conseillers.

Résolu: De référer au Surintendant de Police pour rapport.

9.—(17077) Soumis un rapport du Chf de Bureau de la Cour du Recorder, recommandant d'accorder la demande de M. E. A. Larochelle, huissier de la Cour du Recorder, d'être mis à sa retraite.

Résolu: De permettre audit M. Larochelle de se retirer du service, à compter du 1er janvier prochain, avec une annuité égale à la moitié de son salaire actuel, soit \$450 par année, avec l'entente que ledit M. Larochelle sera sujet aux clauses et conditions du fonds de pension lorsque ce dernier sera établi.

10.—(17073) Soumis un rapport du Surintendant de Police, recommandant de faire droit à la demande des cochers du poste situé à l'angle de la rue Fabre et de l'avenue Mount-Royal, à l'effet de faire construire un kiosque sur le côté Est de la rue Fabre, à 10 pieds et au Sud de l'avenue Mount-Royal.

Résolu: De donner instructions à l'Ingénieur en Chef de donner suite à cette recommandation.

11.—(17072) Soumis un rapport du Surintendant de Police, déclarant ne pouvoir recommander l'incorporation de l'association dite: "Travellers' Billiard Club".

Résolu: Conformément audit rapport, et d'autoriser la remise du dépôt de \$25 fait pour les fins de ladite incorporation.

12.—(16898) Soumis un rapport du Médecin Officier de Santé, au sujet de la demande d'augmentation de salaire faite par le "Victorian Order of Nurses", pour les services de Madoiselle J. E. Sexton, garde-malade.

Résolu: D'informer le "Victorian Order of Nurses" qu'après avoir étudié la question, et sur l'avis du Département de Santé, le Bureau des Commissaires ne croit pas opportun dans le moment de faire de changement pour une garde-malade en particulier, mais que le salaire de cette dernière sera étudié en même temps que celui des autres gardes-malades.

M. le Commissaire Godfrey prend son siège.

13.—Attendu que le Conseil, à sa séance du 22 courant, a voté, sur recommandation du Bureau des Commissaires, un crédit de \$8,000, pour les travaux d'ameublement spécial dans l'édifice de l'Annexe de l'Hôtel de Ville, il est

Résolu: De donner instructions à l'Agent des Achats et des Ventes de demander des soumissions en la manière ordinaire, pour lesdits travaux.

Son Honneur le Maire prend son siège.

14.—Après considération des rapports du Département en Loi et des Experts, il est

Résolu: D'autoriser le règlement des réclamations suivantes, à même le fonds de réserve:

5.—(16066) Submitted a report from the Purchasing and Sales Agent, on a complaint from the Builders' Exchange against the fact that the specifications for the cement floor in Bonsecours Market were prepared in French only.

Resolved: That instructions be given to the Purchasing and Sales Agent to see that, in the future, all the specifications be made in both languages and that the Builders' Exchange be informed accordingly.

6.—(17070) Submitted a report from the Purchasing and Sales Agent, recommending the acceptance of the offer made by Mr. Jos. Roy to demolish the building next to the Youville Square pumping station, on the conditions which the City may impose.

Resolved: To accept said offer provided Mr. Roy shall comply which the City's conditions, making previously a deposit of \$100 and agreeing to make all the necessary repairs.

7.—(17080) Submitted a report from the Medical Health Officer, concerning a complaint as to the sanitary state of the Tuckett Manufacture of Cigars.

Resolved: That said report be approved and filed of record.

8.—Submitted a communication from the St. James Methodist Church, anent the nuisance caused by the taxi-cab chauffeurs of the stand situated on Councillors street.

Referred to the Police Superintendent for a report.

9.—(17077) Submitted a report from the Head Clerk of the Recorder's Court, recommending that the request of Mr. E. A. Larochelle, bailiff of the Recorder's Court, for a pension be granted.

Resolved: To allow the said Mr. Larochelle to withdraw from the service, from the 1st. January next, with an annuity equal to one-half of his present salary to wit \$500 per annum, with the understanding that the said Mr. Larochelle shall be submitted to the clauses and conditions of the pension fund when the latter shall be established.

10.—(17073) Submitted a report from the Police Superintendent, recommending that the cabmen of the cabstand situated at the corner of Fabre street and Mount Royal avenue, be granted their request for the erection of a kiosk on the eastern side of Fabre street 10 feet south of Mount Royal avenue.

Resolved: That instructions be given to the Chief Engineer to comply with said recommendation.

11.—(17078) Submitted a report from the Superintendent of Police stating he cannot recommend the incorporation of the Travellers' Billiard Club.

Resolved: As per said report, and to authorize the refund of the deposit of \$25 made in connection with said incorporation.

12.—(16898) Submitted a report from the Medical Health Officer, anent the request for an increase of salary from the Victorian Order of Nurses for the services of Miss J. E. Sexton, nurse.

Resolved: To inform the Victorian Order of Nurses that, after having considered the matter, and on the advise of the Health Department, the Board of Commissioners do not deem it advisable for the time being, to make any change for a nurse, in particular, but that the latter's salary shall be considered at the same time as the other nurses.

Commissionner Godfrey took his seat.

13.—Whereas the Council at its meeting held on the 22nd instant, has voted, on the recommendation of the Board of Commissioners, an appropriation of \$8,000, for the special furniture of the City Hall Annex, it was

Resolved: That the Purchasing and Sales Agent be instructed to call for tenders in the usual manner, for said works.

His Worship the Mayor took his seat.

14.—After having considered reports from the Law Department and the Experts, it was

Resolved: To authorize the settlement of the following claims, ex-reserve fund:

8281	Marie-Louise Valcourt—inondation	\$ 50.00
8325	Christie Minher—inondation	50.00
Jas. Kelly, et la Cité de Montréal—jugement annulant la vente d'un terrain par le Shérif, sans préjudice aux droits de la Cité	321.20	
3487 Favreau vs La Cité—valeur d'un lot de terre, en capital, intérêts et frais	300.00	
7907 Michael Kearns—chute sur trottoir	48.20	
Pour parfaire le montant de \$250 que le réclamant déclare accepter, soit en outre du montant ci-dessus, frais	121.90	
8209 Anthony Jurzenko—accident de travail	153.25	
8332 L. Beauchamp—voiture brisée	6.00	
8336 Elz. Rivest—chute de son épouse	75.00	
8151 Jas. McDonnell—vitre brisée	2.80	

In re, réclamations Marie-Louis Valcourt et Christie Minher, il est

Résolu: D'attirer l'attention de l'Ingénieur en Chef sur la remarque contenue dans les rapports du Département en Loi, que les égouts dans le quartier Bordeaux sont insuffisants.

15.—Soumise une assignation à la Cité de Montréal de comparaître devant le tribunal civil de Nice, en rapport avec la réclamation de Madame Marie-Louise Courtier, concernant la succession Meurling.

Résolu: De référer au Département en Loi (M. Atwater) pour avis.

16.—Après considération de certains rapports des chefs de département, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil:

- 1° A l'effet de voter un crédit additionnel de \$2,250 pour compléter la construction de l'égout collecteur dans la rue Notre-Dame, depuis les limites de Maisonneuve jusqu'au No du cad. 14 du quartier Longue-Pointe;
- 2° A l'effet de donner instructions au Département en Loi de prendre les procédures nécessaires pour faire homologuer les lignes sur les deux côtés du chemin de la Côte-des-Neiges, dans le quartier Côte-des-Neiges, et la ligne du côté Est du chemin de la Côte-des-Neiges, dans le quartier Mont-Royal;
- 3° A l'effet de répondre à certaines questions de l'Echevin Stroud, re élargissement de la ruelle Roy, et construction d'un édifice de bain dans le quartier Saint-Joseph;
- 4° A l'effet d'incorporer l'association dite: "Centro Espanol de Montréal", sujet à un honoraire de \$25, conformément aux dispositions de l'article 564 N. de la Charte;
- 5° A l'effet d'informer le Conseil, en réponse à une question de l'Echevin Stroud, que la question de la passation d'un nouveau contrat avec la "Montreal Tramways Company", ainsi que la préparation d'un rapport complet sur toutes les lignes de surface et les tunnels, est actuellement sous considération.

Ajournement.

L. N. SENECAL,
Secrétaire.

* * *

Compte rendu de l'assemblée du 24 décembre 1913, p.m.

M. le Commissaire Lachapelle, Président; MM. Ainey, Dupuis et Godfrey.

1.—Soumis des mandats vérifiés par le Contrôleur et Auditeur de la Cité, au montant de \$2,300.46, suivant liste certifiée.

Résolu: D'en autoriser le paiement.

8281	Marie Louise Valcourt—flooding	\$ 50.00
8325	Christie Minher—flooding	50.00
Jas. Kelly, and the City of Montreal—judgment to annul the sale of a piece of land by the Sheriff, without prejudice to the City's rights	321.20	
3487 Favreau vs The City—value of a piece of land, capital, interest and costs	300.00	
7907 Michael Kearns—fall of sidewalk	48.20	
To make up the sum of \$250 which the claimant is willing to accept on, besides the above sum, costs	121.90	
8209 Anthony Jurzenko—labor accident	153.25	
8332 L. Beauchamp—broken vehicle	6.00	
8336 Elz. Rivest—fall of his wife	75.00	
8151 Jas. McDonnell—broken glass	2.80	

In re, claims from Marie Louise Valcourt and Christie Minher, it was

Resolved: To call the attention of the Chief Engineer to the remark contained in the reports from the Law Department, that the sewers in Bordeaux Ward are insufficient.

15.—Submitted summons to the City of Montreal to appear before the Civil Court of Nice, in connection with the claim of Mrs. Marie Louise Courtier, concerning the Meurling Estate.

Referred to the Law Department (Mr. Atwater) for his opinion.

16.—After having considered certain reports from the heads of departments, it was

Resolved: That reports be made to Council:

- 1° To vote an additional appropriation of \$2,250 in order to complete the construction of the main sewer in Notre Dame street, from the limits of Maisonneuve to cad. No. 14 of Longue Pointe Ward;
- 2° To give instructions to the Law Department, to take the necessary proceedings for the homologation of the lines on both sides of Côte des Neiges Road, in Côte des Neiges Ward, and the line on the East side of Côte des Neiges Road, in Mount Royal Ward;
- 3° Replying to certain questions put by Ald. Stroud, re widening of Roy lane, and the erection of a bath in St. Joseph Ward;
- 4° To incorporate the "Centro Espanol de Montreal", subject to a fee of \$25, in accordance with the provisions of article 564 N. of the Charter;
- 5° Informing the Council, in reply to a question put by Ald. Stroud, that the question of passing a new contract with the Montreal Tramways Company, as well as the preparation of a complete report on all the surface lines and tunnels was being considered

Adjourned.

L. N. SENECAL,
Secretary.

* * *

Report of meeting held on the 24th December 1913, p.m.

Present: Commissioner Lachapelle, in the Chair; Messrs. Ainey, Dupuis and Godfrey.

1.—Submitted warrants verified by the City Controller and Auditor, to the amount of \$2,300.46, as per certified list.

Resolved: To authorize the payment thereof.

2.—(17084) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant la nomination de M. John Baird, comme contremaître de la Division Ouest, en remplacement de M. J. Thompson, qui a été mis à la retraite.

Résolu: Conformément à ladite recommandation.

3.—Soumise une lettre de M. Jacques Brosseau, offrant de louer de la Ville la carrière de l'avenue Maplewood.

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef (M. Barlow) pour rapport sur le coût de l'exploitation par la Ville, ce que la pierre a coûté et ce qu'elle coûte actuellement.

4.—Soumis le rapport de l'Ingénieur en Chef (M. McLeod) sur la requête de la Montreal and Southern Counties Railway Company.

Résolu: De transmettre ledit rapport au Conseil.

Son Honneur le Maire prend son siège.

5.—Soumis les rapports du Contrôleur et Auditeur de la Cité et de l'Ingénieur en Chef, transmettant un état comparatif ainsi que des comptes en rapport avec les travaux d'améliorations au Champ de Mars et recommandant le vote d'une somme additionnelle de \$5,038.78 pour compléter les travaux.

Résolu: De faire rapport au Conseil en conséquence.

6.—(16933) Soumis un rapport du Département en Loi, recommandant le paiement d'un compte de M. Raymond Chartrand, au montant de \$128, et d'un compte de M. Adolphe Brossard, au montant de \$72, pour frais d'expertise, re-expropriation, Notre-Dame de Grâces.

Résolu: D'autoriser le paiement desdits comptes.

7.—(12954) Sumis un rapport du Département en Loi, recommandant le rejet de la réclamation de M. J. A. Jacob pour coût de trottoir, au coin des rues Saint-Alexandre et Sainte-Catherine.

Résolu: En conséquence.

8.—(16757) Soumis un rapport du Département en Loi, déclarant que la réclamation de M. A. W. Allard, concernant le niveau de la rue Monsabré, n'est pas fondée.

Résolu: En conséquence.

9.—(16221) Soumis un rapport du Département en Loi, re réclamation de la Montreal Light, Heat and Power Co., pour dommages causés à des tuyaux à gaz sur la rue de la Montagne, au Nord de la rue Sherbrooke.

Résolu: D'approuver ledit rapport et de prier le Département en Loi de donner suite aux recommandations y contenues.

10.—(16873) Soumis un rapport du Département en Loi, re réclamation de la Montreal Public Service Corporation, au montant de \$181, pour loyer de poteaux appartenant à la Compagnie, dans le quartier Emard, et dont la Ville se sert pour son télégraphe d'alarme.

Résolu: D'autoriser le paiement de ladite réclamation à même le fonds de réserve.

11.—Soumise une demande de M. A. Tremblay, pour permis de bloquer la rue Cuvillier, pour déménager une maison sur le lot du cadastre 29, subd. 807, le 29 décembre courant.

Après conférence avec l'Ingénieur en Chef, il est
Résolu: D'accorder le permis demandé, pourvu que les travaux de transport ne durent pas plus d'une journée et demie.

12.—Soumis un projet de contrat entre la Cité et la P. Lyall & Sons Construction Company Ltd., concernant la remise du dépôt fait par ladite Compagnie en rapport avec la construction de l'Annexe, et l'occupation par la Ville de certains bureaux dudit édifice.

Résolu: De soumettre ledit projet de contrat à M. Peter Lyall pour approbation, et dans ce dernier cas, à prier Son Honneur le Maire et le Greffier de la Cité de le signer.

Ajournement.

L. N. SENECA
Secrétaire.

2.—(17084) Submitted a report from the Chief Engineer, recommending the appointment of Mr. John Baird, as foreman of the Western Division, to replace Mr. J. Thompson who has been superannuated.

Resolved: To concur in said report.

3.—Submitted a letter from Mr. Jacques Brosseau, offering to rent to the City the Maplewood avenue Quarry.

Referred to the Chief Engineer (Mr. Barlow) for a report on what it would cost the City to operate the same, what the stone has cost and what it now costs.

4.—Submitted the report from the Chief Engineer (Mr. McLeod) on the request of the Montreal and Southern Counties Railway Company.

Resolved: That said report be transmitted to the Council. His Worship the Mayor took his seat.

5.—Submitted reports from the City Comptroller and Auditor, transmitting a tabulated statement as well as accounts in connection with improvement works, on the Champ de Mars, and recommending that an additional sum of \$5,038.78 be voted to complete the works.

Resolved: That a report be made to Council accordingly.

6.—(16933) Submitted a report from the Law Department, recommending the payment of an account from Mr. Raymond Chartrand, amounting to \$128, and of an account from Mr. Adolphe Brossard, amounting to \$72, for expert fees, re expropriation in Notre Dame de Graces Ward.

Resolved: To authorize the payment of said accounts, ex-reserve fund.

7.—(12954) Submitted a report from the Law Department, recommending that Mr. J. A. Jacobs, claim for the cost of a sidewalk, corner of St. Alexander and St. Catherine streets, be rejected.

Resolved: Accordingly.

8.—(16757) Submitted a report from the Law Department, stating that the claim of Mr. A. W. Allard, concerning the Monsabré street level, is not founded.

Resolved: Accordingly.

9.—(16221) Submitted a report from the Law Department, re claim of the Montreal Light, Heat and Power Co., for damages caused to gas pipes on de la Montagne street North of Sherbrooke street.

Resolved: To concur in said report and to ask the Law Department to give effect to the recommendations therein contained.

10.—(16873) Submitted a report from the Law Department, re claim of the Montreal Public Service Corporation, amounting to \$181 for the rent of poles belonging to the Company in Emard Ward, and which the City uses for its Alarm telegraph.

Resolved: To authorize the payment of said claim, ex-reserve fund.

11.—Submitted a request from Mr. A. Tremblay for permission to block Cuvillier street, in order to move a house to cad. lot 29, subd. 807, on the 29th December instant.

After conferring with the Chief Engineer, it was

Resolved: To grant said permission, provided the removal of said house does not last more than one day and a half.

12.—Submitted a draft of contract between the City and the P. Lyall & Sons Construction Company Ltd., concerning the refund of the deposit made by said Company in connection with the erection of the Annex, and the occupancy by the City of certain offices in said building.

Resolved: That said draft of contract be submitted to Mr. Peter Lyall for his approval, and after the same has been approved that His Worship the Mayor and the City Clerk be requested to sign the same.

Adjourned.

L. N. SENECA,
Secretary.

Compte rendu d'une séance du Bureau des Commissaires, tenue d'urgence dans le Cabinet de Son Honneur le Maire, le 27 décembre 1913, a.m.

Sont présents: Son Honneur le Maire L. A. Lavallée, Président; MM. Lachapelle, Ainey et Dupuis.

Le Surintendant Général de la Voirie, le Chef du Département des Incendies, le Surintendant du Département de l'Incineration et le Surintendant de Police sont aussi présents.

1.—Vu l'accident à la conduite principale de l'aqueduc, qui a placé la Ville dans des circonstances particulières, à la suite de la disette d'eau presque générale, il est

Résolu: De donner instructions à l'Ingénieur en Chef (M. Garnon), de suspendre le service de l'enlèvement de la neige et de se servir de son personnel pour faire la distribution d'eau aux hôpitaux, aux institutions de charité et au public en général, et si son personnel n'est pas suffisant pour cette fin, de requérir les services du personnel du Département de l'Incineration; des instructions sont en outre données aux chefs de tous les départements qui ont des chevaux et des voitures à leur disposition, de mettre ces chevaux et ces voitures à la disposition du Surintendant Général de la Voirie, et d'affecter leur personnel à cette fin, si cela est nécessaire.

Le Surintendant de Police reçoit en outre instructions de placer des hommes additionnels dans le centre des affaires pour prévenir les incendies qui pourraient se déclarer.

Le Chef du Département des Incendies informe le Bureau que dans l'intérêt de la Ville, et pour faire face à la présente situation, il a acheté

100 extincteurs de 3 gallons, à \$9 chacun	\$900
6 extincteurs types département feu, à \$30	180
18 extincteurs Pyrine pour des feux d'essence	135

le tout pour une somme totale de \$1,215, à imputer sur la balance disponible du crédit d'administration du Département des Incendies.

Résolu: D'approuver la décision prise par le Chef, et d'autoriser le paiement desdites sommes.

M. John Henderson, Surintendant du Parc Mont-Royal, offre de fournir de l'eau potable à ceux qui se présenteront à l'abreuvoir public situé au sommet de la rue de la Montagne, à raison de 1,500 à 2,000 gallons à l'heure, cette eau provenant des sources du Parc Mont-Royal.

Résolu: Que M. Henderson soit autorisé à organiser cet approvisionnement, et pour cette fin, à faire les raccordements de conduites nécessaires avec l'aide des plombiers du Département de l'Aqueduc, et d'autres plombiers.

2.—Soumis les profils:

- 1° De la rue Parthenais, entre les rues Amity et Gauthier;
- 2° De la rue Iberville, entre les rues Hochelaga et Sherbrooke;
- 3° De la rue Sherbrooke, entre les rues de Lorimier et Montgomery.

Résolu: D'approuver lesdits profils, et de donner instructions au Secrétaire du Bureau de les signer.

3.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant de permettre à "The Crown Trust Company", représentant M. E. R. Jacobs, de maintenir une porte dans le trottoir en face de sa propriété, coin des rues Saint-Laurent et McGuire.

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant d'accorder ladite permission.

4.—Vu les circonstances spéciales dans lesquelles la Ville se trouve placée par suite de l'accident survenu à l'aqueduc et qui a produit une disette d'eau presque générale, et qui nécessite certaines dépenses dont il est actuellement impossible de prévoir la nature ou le montant, il est

Résolu: D'approprier à même le fonds de réserve une somme initiale de \$25,000 pour couvrir le coût de ces dépenses.

Report of an emergency meeting held in the office of His Worship the Mayor, on the 27th December, 1913, a.m.

Present: His Worship the Mayor, L. A. Lavallée, in the Chair; Messrs. Lachapelle, Ainey and Dupuis.

The General Superintendent of the Road Department, the Chief of the Fire Department, the Superintendent of the Incineration Department and the Superintendent of Police were also present.

1.—In view of the accident which occurred on the main conduit of the aqueduct and which has resulted in an almost general dearth of water, thereby placing the City in a critical position, it was

Resolved: That the Chief Engineer (Mr. Garnon) be instructed to suspend the snow removal service and to employ his men in distributing water to the hospitals, the charitable institutions and the public generally, and if his staff is not sufficient for such purpose, to secure the services of the staff of the Incineration Department; and that the heads of all departments having any available horses and vehicles be also instructed to place the same as well as their staff, if required, at the disposal of the General Superintendent of the Road Department.

The Superintendent of Police was furthermore instructed to place additional men in the business district in order to prevent fires.

The Chief of the Fire Department informed the Board that, in the City's interest, and in order to cope with the present situation, he had purchased:

100 3 gal. extinguishers, at \$9 each	\$900
6 Fire Department extinguishers, at \$30 each	180
18 Pyrine extinguishers for oil fires	135

the whole amounting to \$1,215, the said sum to be charged against the available balance of the appropriation voted for the administration of the Fire Department.

Resolved: To approve of the action taken by the Chief and to authorize the payment of said amounts.

Mr. John Henderson, Superintendent of Mount Royal Park, offered to supply drinkable water to those who will present themselves at the public drinking fountain situated at the top of Mountain street, at the rate of \$1,500 to \$2,000 gallons per hour, such water coming from the Mount Royal Parks springs.

Resolved: That Mr. Henderson be authorized to organize such water distribution service and, to that end, to make all pipe connections required with the assistance of the plumbers of the Water Department and other plumbers.

2.—Submitted the profiles of:

- 1° Parthenais street, from Amity to Gauthier street;
- 2° Iberville street, from Hochelaga to Sherbrooke street;
- 3° Sherbrooke street, from de Lorimier to Montgomery street.

Resolved: To approve of said profiles and to instruct the Secretary of the Board to sign the same.

3.—Submitted a report from the Chief Engineer, recommending that the Crown Trust Co., represented by Mr. E. R. Jacobs, be allowed to maintain a trap-door in the sidewalk in front of its property at the corner of St. Lawrence and McGuire streets.

Resolved: To concur in said recommendation and to report to Council accordingly.

4.—In view of the critical position in which the City is placed owing to the accident at the waterworks, which has resulted in an almost general dearth of water and which necessitates certain expenses the nature and the amount of which cannot be determined at the present time, it was

Resolved: To appropriate ex-Reserve Fund an initial sum of \$25,000 to cover such expenses.

5.—Il est

Résolu: De prier Son Honneur le Maire d'adresser la lettre suivante aux Commissaires du Hâvre:

MR. P. FENNELL,
Asst.-Secretary Harbour Commissioners, Montreal.

Dear Sir,

In view of establishing all possible means of coping with possible fire, in the St. Paul street District, I understand that the Harbour Commissioners are prepared to furnish a fire-tug and floats to connect with the fire engines of the City.

We would feel obliged if you kindly look after this matter as one of emergency and confer in this connection with Chief Tremblay and anything you may do in this respect will be greatly appreciated.

Yours very truly,

(Signed) L. A. LAVALLEE,
Mayor.

6.—Le Bureau prend considération d'une plainte faite contre M. A. Prieur, employé du "Long Room", à l'effet que M. Prieur serait employé pour une autre municipalité, et qu'il ne dévoue pas tout son temps à la Ville.

M. Prieur est appelé devant le Bureau à ce sujet et déclare qu'il ne s'est absenté que trois jours, avec la permission de son chef, et qu'il était d'ailleurs entendu entre les deux que ces trois jours devaient être repris sur son temps de vacances. Il déclare en outre que l'ouvrage qu'il fait pour une autre municipalité est un travail de soir et qui n'intervient en rien avec son travail régulier.

La question reste sous considération.

7.—(17107) Soumis un rapport du Département en Loi, transmettant avec recommandation de payer, un compte de M. Gustave Lamothe, au montant de \$1,525 pour vacations et procédures préliminaires à l'enquête judiciaire sur les achats de terrains, honoraires, etc.

Résolu: D'autoriser le paiement dudit compte à même le fonds de réserve.

8.—(17113) Soumis un rapport du Département en Loi, informant le Bureau que Son Honneur le Recorder Amédée Geoffrion, qui a été nommé pour agir comme Commissaire, dans l'expropriation de la rue Saint-André, de la rue Beaubien en allant vers le Nord, par résolution du Bureau des Commissaires, en date du 15 décembre courant, décline d'agir comme tel et suggère que Son Honneur le Recorder R. S. Weir, soit nommé à sa place.

Résolu: D'amender ladite résolution du 15 décembre courant, en y substituant le nom de Son Honneur le Recorder Weir à celui de Son Honneur le Recorder Geoffrion.

9.—Soumis un compte de la Merchants and Employers Guarantee and Accident Co., au montant de \$110.50 pour prime sur police No 510, assurance d'ascenseur de la caserne No 20.

Résolu: D'autoriser le paiement dudit compte.

10.—(16831) Soumis un rapport du Département en Loi, déclarant que la réclamation de Mlle Hannah Elizabeth Martin, qui se prétendait propriétaire des lots 319, 320 et 321 du cadastre de la Paroisse de la Longue-Pointe, ne devrait pas être entretenue par la Ville, tant et aussi longtemps qu'elle n'aurait pas exercé son droit de retrait desdits lots.

Résolu: D'approuver ledit rapport.

11.—(13792) Soumis un rapport du Département en Loi, re trottoir en face de la bâtie de MM. Holt, Renfrew & Cie, rue Sainte-Catherine Ouest.

Résolu: D'approuver ledit rapport et d'en transmettre copie à l'Ingénieur en Chef avec instructions de donner suite aux recommandations contenues dans le corps dudit rapport.

5.—It was

Resolved: That His Worship the Mayor be requested to send the following letter to the Harbour Commissioners:

MR. P. FENNELL,
Asst.-Secretary, Harbour Commissioners, Montreal.

Dear Sir,

In view of establishing all possible means of coping with possible fire, in the St. Paul street District, I understand that the Harbour Commissioners are prepared to furnish a fire-tug and floats to connect with the fire engines of the City.

We would feel obliged if you kindly look after this matter as one of emergency and confer in this connection with Chief Tremblay and anything you may do in this respect will be greatly appreciated.

Yours very truly,

(Signed) L. A. LAVALLEE,
Mayor.

6.—The Board considered a complaint made against H. A. Prieur, employee in the Long Room, stating that Mr. Prieur is employed for another municipality and that he does not devote the whole of his time to the City.

Mr. Prieur was called before the Board in this connection and stated that he was absent only three days with the permission of his chief and that it was furthermore agreed between his chief and himself that those three days would be deducted from his holidays. He added that the work he is doing for another municipality is performed during the night and interferes in no wise with his regular duties.

Consideration deferred.

7.—(17107) Submitted a report from the Law Department, transmitting an account from Mr. Gustave Lamothe, amounting \$1,525 for his fees and preliminary proceedings, re judicial investigation on the purchase of lands, and recommending that the same be paid.

Resolved: To authorize the payment of said account ex-reserve fund.

8.—(17113) Submitted a report from the Law Department, informing the Board that His Honor Recorder Amédée Geoffrion who was appointed to act, as Commissioner, re expropriation of St. André street, from Beaubien Northwards, by a resolution of the Board of Commissioners, dated the 15th December instant, declined to act as such and suggested that His Honor Recorder R. S. Weir be appointed in his stead.

Resolved: To amend said resolution of the 15th December instant, by substituting the name of His Honor Recorder Weir for that of His Honor Recorder Geoffrion.

9.—Submitted an account from the Merchants and Employers Guarantee and Accident Co., to the amount of \$110.50, for the premium due on policy No. 510 insurance on elevator of No. 20 fire-station.

Resolved: To authorize the payment of said account.

10.—Submitted a report from the Law Department, stating that the claim made by Miss Hannah Elizabeth Martin, who contends that she was the owner of lots 319, 320 and 321 of the cadastre of the parish of Longue Pointe, should not be entertained by the City, as long as she has not exercised her right to redeem said lots.

Resolved: To concur in said report.

11.—(13792) Submitted a report from the Law Department, re sidewalk in front of the building occupied by Messrs. Holt, Renfrew & Co., St. Catherine street West.

Resolved: To concur in said report and to transmit a copy of same to the Chief Engineer with instructions to give effect to the recommendations contained in said report.

12.—Après considération de certains rapports des chefs de départements, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil.

- 1° A l'effet de voter une somme de \$3,800 pour couvrir le coût de certains travaux nécessités par l'adoption du profil de la rue Sherbrooke, entre les rues Montgomery et de Lorimier;
- 2° A l'effet de voter un crédit de \$11,200, pour couvrir le coût de certains travaux nécessités par l'adoption du profil de la rue Parthenais, entre les rues Amity et Gauthier;
- 3° A l'effet de voter une somme de \$6,800, pour couvrir le coût de certains travaux nécessités par l'adoption du profil de la rue Iberville, entre les rues Hochelaga et Sherbrooke;
- 4° A l'effet de voter un crédit de \$45,468.99 pour payer une série de comptes représentant des taxes spéciales sur des propriétés de la Cité, et qui doivent être soldés avant la clôture des livres;
- 5° A l'effet de voter un crédit additionnel de \$30,000 pour couvrir le coût de l'enlèvement de la neige des trottoirs jusqu'à la fin du présent exercice;
- 6° A l'effet de voter un crédit additionnel de \$25,000 pour continuer jusqu'à la fin du présent exercice le service de l'enlèvement de la neige des rues où il existe des voies de tramways.

Ajournement.

L. N. SENECAL,
Secrétaire.

12.—After having considered certain reports from the heads of departments, it was

Resolved: That reports be made to Council:

- 1° To vote a sum of \$3,800, to cover the cost of certain works necessitated by the adoption of the profile of Sherbrooke street, between Montgomery street and de Lorimier avenue;
- 2° To vote an appropriation of \$11,200 to cover the cost of certain works necessitated by the adoption of the profile of Parthenais street, between Amity and Gauthier streets;
- 3° To vote a sum of \$6,800 to cover the cost of certain works necessitated by the adoption of the profile of Iberville street, between Hochelaga and Sherbrooke streets;
- 4° To vote an appropriation of \$45,468.99 to pay certain accounts representing special taxes on properties owned by the City and which must be paid before the books are closed;
- 5° To vote an additional appropriation of \$30,000 to cover the cost of removing snow from the sidewalks until the end of the current year;
- 6° To vote an additional appropriation of \$25,000 to continue until the end of the current year the snow removal service on the streets where there are tramway tracks.

Adjourned.

L. N. SENECAL,
Secretary

CONSEIL MUNICIPAL

Compte rendu de l'assemblée spéciale du 29 décembre 1913.

Son Honneur le Maire L. A. Lavallée occupe le fauteuil de la présidence.

Sont présents: MM. les échevins L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Mayrand, Emard, Bastien, Deguire, Turcot, Drummond, Larivière, Morin, Martin, Fraser, Séguin, Giroux, Stroud, Poissant, Blumenthal, Vandelac, Macdonald, Ménard, Judge, Houle, et MM. les Commissaires Ainey, Dupuis, Godfrey et Lachapelle.

Le procès-verbal de la dernière assemblée est lu et confirmé.

ACCIDENT DE L'AQUEDUC.

Son Honneur le Maire informe le Conseil, relativement à l'accident qui est survenu à l'Aqueduc, jeudi dernier, que, d'après le dernier rapport qu'il a reçu des ingénieurs qui sont chargés de faire les réparations, le service de la distribution d'eau sera repris demain matin.

Son Honneur recommande aux journalistes d'exposer les faits d'une manière aussi exacte que possible afin de ne pas alarmer les contribuables inutilement. Il a été dit dans un journal du matin que dans certaines parties de la conduite en béton il s'est produit des fissures dangereuses et que cette conduite pourrait bien se briser d'un moment à l'autre; cela est faux et les experts qui ont examiné la conduite ont déclaré qu'il n'y a rien de tel et qu'on aurait tort de s'alarmer à ce sujet. Son Honneur ajoute que lorsque les citoyens seront approvisionnés d'eau, ce sera le temps d'établir qui est responsable de cet accident.

REQUETES.

1.—De M. Jos. Lamoureux offrant un emplacement pour l'érection de la bibliothèque publique.

2.—De M. Horace J. Gagné faisant certaines suggestions au sujet de la bibliothèque publique.

Renvoyées à la Commission Spéciale de la Bibliothèque.

3.—De la Chambre de Commerce au sujet du Canal de la Baie Georgienne.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. O'CONNELL, il est

Résolu: Que ce Conseil appuie de toutes ses forces la demande faite par la Chambre de Commerce du District de Montréal en faveur de la construction du Canal de la Baie Georgienne, et qu'il réitère lui aussi la prière qu'il a faite au gouvernement Fédéral à ce sujet, et demande avec instance que la construction de ce canal soit commencé sous le plus court délai possible.

RAPPORTS.

4.—Du Bureau des Commissaires, demandant un crédit de \$30,000 pour continuer l'enlèvement de la neige des trottoirs.

5.—Du Bureau des Commissaires, demandant un crédit additionnel de \$25,000 pour continuer le service de l'enlèvement de la neige dans les rues.

6.—Du Bureau des Commissaires, demandant un crédit de \$45,468.99 pour payer les taxes spéciales imposées sur les propriétés appartenant à la Ville.

7.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de permettre à la "Montreal Light, Heat and Power Co." d'ériger des poteaux dans certaines rues.

8.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de permettre à la "Montreal Public Service Corporation" d'ériger des poteaux dans certaines rues.

9.—Du Bureau des Commissaires, demandant un crédit de \$3,800 pour l'exécution de certains travaux sur la rue Sherbrooke.

CITY COUNCIL

Report of special meeting held on the 29th December 1913.

His Worship the Mayor Mr. L. A. Lavallée, in the Chair.

Present: Aldermen L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Mayrand, Emard, Bastien, Deguire, Turcot, Drummond, Larivière, Morin, Martin, Fraser, Séguin, Giroux, Stroud, Poissant, Blumenthal, Vandelac, Macdonald, Ménard, Judge, Houlé, and Messrs. Ainey, Dupuis, Godfrey and Lachapelle, Commissioners.

The minutes of the last sitting were read and confirmed.

ACCIDENT OF THE AQUEDUCT.

His Worship the Mayor informed the Council, in connection with the accident which occurred last Thursday at the Aqueduct, that, according to the last report he had received from the Engineers in charge of the repair work, the water supply would be resumed early to-morrow.

His Worship recommended that the newspapers make their reports as accurate as possible in order that the ratepayers may not be unnecessarily alarmed. It had been reported in a morning newspaper that certain portions of the concrete conduit were badly cracked and that the same might collapse at any moment; this statement was false and experts who had examined the conduit declared that any alarm from this source was unjustified. His Worship added that when the citizens would be supplied with water, it would be time to fix the responsibility of the accident.

PETITIONS.

1.—From Mr. Jos. Lamoureux, offering a site for the proposed civic library.

2.—From Mr. Horace J. Gagné, offering certain suggestions, re public library.

Referred to the Special Committee, re Library.

3.—From Chambre de Commerce, re Georgian Bay Canal
On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That this Council strongly supports the request made by the Chambre de Commerce of the District of Montreal in favor of the construction of the Georgian Bay Canal and that it also renews the application which it made to the Dominion Government in this connection and earnestly asks that the construction of said canal be begun within the shortest possible delay.

REPORTS.

4.—From Board of Commissioners, for an appropriation of \$30,000, to remove snow from sidewalks.

5.—From Board of Commissioners, for an additional appropriation of \$25,000, to continue the removal of snow in the streets.

6.—From Board of Commissioners, for an appropriation of \$45,468.99 to pay special taxes on City property.

7.—From Board of Commissioners, to allow the Montreal Light, Heat and Power Co., to erect poles in certain streets.

8.—From Board of Commissioners, to allow the Montreal Public Service Corporation, to erect poles in certain streets.

9.—From Board of Commissioners, for an appropriation of \$3,800, for certain work in Sherbrooke street.

10.—Du Bureau des Commissaires, pour permettre à M. A. W. Jacobs de maintenir en place une trappe.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. O'CONNELL, il est

Résolu: Que les dits rapports soient reçus et adoptés.

11.—Du Bureau des Commissaires, demandant un crédit de \$11,200 "re" certains travaux sur la rue Parthenais.

12.—Du Bureau des Commissaires, demandant un crédit de \$6,800 "re" certains travaux sur la rue Iberville.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. SEGUIN, il est

Résolu: Que lesdits rapports soient reçus et adoptés.

13.—Du Bureau des Commissaires, demandant un crédit de \$5,038.70 pour terminer les travaux sur le Champ de Mars.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. MORIN, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

(M. l'échevin Martin dissident.)

14.—Du Bureau des Commissaires, "re" la Compagnie Montreal and Southern Counties Ry.

Sur proposition de M. l'éch. LARIVIERE, appuyée par M. l'éch. WARD, il est

Résolu: Que l'étude dudit rapport soit remise à la prochaine séance et que, dans l'intervalle, les Avocats de la Cité soient priés de répondre aux questions suivantes:

1° Le Conseil peut-il accorder à la Compagnie Montreal and Southern Counties Ry. le privilège qu'elle demande de prolonger sa voie jusqu'au Square Youville, lorsque le Bureau des Commissaires refuse ou néglige de se prononcer par rapport, pour ou contre l'octroi de ce privilège?

2° Le Conseil peut-il amender le rapport qui lui a été soumis ce jour de façon à accorder à la Compagnie Montreal and Southern Counties Ry. le privilège qu'elle demande?

15.—Du Bureau des Commissaires, demandant un crédit additionnel de \$2,250 pour la construction d'un égout collecteur rue Notre-Dame.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. LARIVIERE, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

16.—Du Bureau des Commissaires, répondant à une question posée par M. l'éch. Stroud "re" contrat de la Compagnie des Tramways de Montréal.

M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyé par M. l'éch. O'CONNELL,

Propose: Que ledit rapport soit reçu et que copie en soit transmise à M. l'éch. Stroud.

M. l'éch. BASTIEN, appuyé par M. l'éch. MACDONALD, propose en

Amendement: Que le rapport du Bureau des Commissaires (item 8) soit reçu et que copie en soit transmise à M. l'éch. Stroud, et

Attendu que lors de l'entente temporaire intervenue entre la Cité et la Compagnie des Tramways de Montréal, il avait été convenu que des mesures immédiates seraient adoptées pour conclure une entente définitive pourvoyant à un service satisfaisant tant pour cette partie de la Cité gouvernée par le règlement No 210 que pour les quartiers excentriques;

Attendu que depuis la Compagnie des Tramways de Montréal a transmis son offre aux Commissaires de la Cité quant à cette entente définitive;

Attendu qu'il est de la plus haute importance, tant pour cette partie du territoire de la Cité gouvernée par le règlement No 210 que pour les quartiers excentriques, que la question du transport des passagers soit réglée sous le plus court délai possible;

10.—From Board of Commissioners, to allow Mr. A. W. Jacobs, to maintain a trap-door.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said reports be received and adopted.

11.—From Board of Commissioners, for an appropriation of \$11,200, re certain work in Parthenais street.

12.—From Board of Commissioners, for an appropriation of \$6,800; re certain work in Iberville street.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. SEGUIN, it was

Resolved: That said reports be received and adopted.

13.—From Board of Commissioners, for an appropriation of \$5,038.78 to complete work on Champ de Mars.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. MORIN, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

(Ald. Martin, dissenting.)

14.—From Board of Commissioners, re Montreal and Southern Counties Ry.

On motion of Ald. LARIVIERE, seconded by Ald. WARD, it was

Resolved: That consideration of said report be deferred until the next meeting and that, in the meantime, the City Attorneys be requested to reply to the following questions:

1° May the Council grant to the Montreal and Southern Counties Ry. Co., the privilege it has applied for, of extending its track to Youville Square, when the Board of Commissioners refuse or fail to report in favor of or against the granting of such privilege?

2° May the Council amend the report submitted, this day, so as to grant to the Montreal and Southern Counties Ry. Co., the privilege asked for?

15.—From Board of Commissioners, for an additional appropriation of \$2,250, for construction of main sewer in Notre Dame street.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. LARIVIERE, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

16.—From Board of Commissioners, replying to a question put by Ald. Stroud, re contract of Montreal Tramways Co.

Ald. L. A. LAPOINTE moved, seconded by Ald. O'CONNELL,

That said report be received and that a copy thereof be transmitted to Ald. Stroud.

Moved in amendment by Ald. BASTIEN, seconded by Ald. MACDONALD,

That the report of the Board of Commissioners (item 8) be received and that a copy of same be transmitted to Ald. Stroud, and considering that at the time of the provisional understanding made between the City and the Montreal Tramways Company, it was agreed that measures would be immediately taken to have a definite agreement providing for a satisfactory service, as well for that part of the City governed by By-law No. 210 as for the other wards of the City;

Considering that since then the Montreal Tramways Company has transmitted to the Board of Commissioners its offer regarding this definite agreement;

Considering that it is of the greatest importance as well for that part of the City governed by By-law No. 210 as for the other wards that the question of transportation of passengers be settled within the shortest possible delay;

Résolu: Que les Commissaires soient priés d'obtenir de l'Ingénieur en Chef de la Cité de Montréal, le plus tôt possible, un rapport complet sur les offres faites à la Cité relativement au transport des passagers, et qu'après obtention de ce rapport, il fassent rapport à ce Conseil, sur icelui, si possible, dans les trente jours de l'adoption de la présente résolution.

17.—Du Bureau des Commissaires, répondant à une question "re" balayage des rues.

18.—Du Bureau des Commissaires, répondant à une question "re" Compagnie Canadienne d'Autobus et Compagnie des Tramways de Montréal.

19.—Du Bureau des Commissaires, répondant à une question "re" élargissement de la ruelle Roy et construction d'un bain public dans le quartier St-Joseph.

Sur proposition de M l'éch L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. O'CONNELL, il est

Résolu: Que lesdits rapports soient reçus et adoptés et que copies en soient transmises aux échevins intéressés.

20.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de constituer en corporation le club dit "Centro Espanol de Montreal".

Sur proposition de M l'éch L. A. LAPOINTE, appuyée par l'éch. BLUMENTHAL, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

21.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet d'établir des lignes homologuées sur le Chemin de la Côte des Neiges.

Sur proposition de M l'éch L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. PRUD'HOMME, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

22.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de ratifier les dépenses urgentes "re" accident à l'Aqueduc.

Sur proposition de M l'éch L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. O'CONNELL, il est

Résolu: Que la Règle III soit suspendue et que ledit rapport soit reçu et adopté.

23.—Du Bureau des Commissaires, "re" législation demandée par la Montreal Water and Power Co.

Sur proposition de M l'éch L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. O'CONNELL, il est

Résolu: Que la Règle III soit suspendue et que ledit rapport du Bureau des Commissaires soit reçu et adopté et que la Commission de Législation soit adjointe au Bureau des Commissaires pour les fins indiquées dans ledit rapport.

INTERPELLATIONS.

24.—Certaines questions sont posées au Bureau des Commissaires avec prière d'y répondre pour la prochaine assemblée du Conseil, par (a) M. l'éch. Martin, "re" engagement de certains journaliers par la Cie Cook McKenzie, (b) M. l'éch. Ward, "re" ligne homologuée des rues Dorchester et Burnside, (c) M. l'éch. Blumenthal "re" subventions aux pompiers et aux constables, (d) M. l'éch. Martin "re" demande d'une pension par l'Ingénieur en Chef de la Cité, (e) M. l'éch. Garceau, concernant l'élargissement du tunnel de la rue Ontario, (f) M. l'éch. Larivière "re" délai accordé à la Compagnie d'Autobus, (g) M. l'éch. Mayrand, à l'effet de prolonger le Boulevard St-Joseph à l'Est de l'avenue Papineau.

MOTIONS.

25.—M. l'éch. MORIN, appuyé par M. l'éch. DEGUIRE,

Propose: Attendu que ce Conseil est croyablement informé que la ville de Maisonneuve a offert gratuitement à la Cité de Montréal un terrain dans son parc public, pour l'établissement d'une bibliothèque, mais que le Bureau des Commissaires ne s'est pas cru justifiable de dépenser l'argent de la Cité dans une municipalité voisine pour le plus grand avantage des citoyens de telle municipalité;

Considérant que le Conseil de Ville de Maisonneuve semble être d'avis différent, et qu'il serait sans doute heureux de fonder des établissements d'utilité publique à Montréal, dans la pensée que, peut-être, ces fondations lui rendraient plus facile l'annexion future de ces pied-à-terre à la ville de Maisonneuve;

Resolved: That the Board of Commissioners be requested to obtain from the Chief Engineer of the City of Montreal as soon as possible, a complete report upon the offers made to the City regarding the transportation of passengers, and that after having obtained the same, they report to Council thereon, if possible within 30 days from the adoption of this resolution.

17.—From Board of Commissioners, replying to a question, re sweeping of streets.

18.—From Board of Commissioners, replying to a question, re Canadian Autobus Co. and Montreal Tramways Co.

19.—From Board of Commissioners, replying to a question, re widening of Roy lane and construction of a public bath in St. Joseph Ward.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said reports be received and adopted, and that copies thereof be transmitted to the Aldermen interested.

20.—From Board of Commissioners, to incorporate the club "Centro Espanol de Montreal".

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. BLUMENTHAL, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

21.—From Board of Commissioners, to homologate the lines of Cote des Neiges Road.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. PRUD'HOMME, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

22.—From Board of Commissioners, to ratify urgent expenditure, re accident to the Aqueduct.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That Rule III be suspended and that said report be received and adopted.

23.—From Board of Commissioners, re legislation sought for by Montreal Water and Power Co.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That Rule III be suspended and that said report of the Board of Commissioners be received and adopted and that the Legislation Committee be joined to the Board of Commissioners to look after the question mentioned in said report.

QUESTIONS.

24.—Certain questions were put to the Board of Commissioners with a request that they reply thereto for the next meeting of the Council by (a) Ald. Martin, re employment of certain laborers by the Cook McKenzie Co.; (b) Ald. Ward, re homologated line on Dorchester and Burnside streets; (c) Ald. Blumenthal, re grants to firemen and policemen; (d) Ald. Martin, re demand for a pension by the Chief Engineer of the City; (e) Ald. Garceau, concerning the widening of the viaduct on Ontario street; (f) Ald. Larivière, re delay granted to the Autobus Co. (g) Ald. Mayrand, to extend St. Joseph Boulevard East of Papineau avenue.

MOTIONS.

25.—Ald. MORIN moved, seconded by Ald. DEGUIRE,

Whereas this Council is credibly informed that the Town of Maisonneuve has offered gratuitously to the City of Montreal a piece of land in its public park for the erection of a library, but that the Board of Commissioners have not deemed it advisable to spend the City's money in an adjoining municipality for the benefit of the citizens of such municipality;

Whereas the Council of the Town of Maisonneuve seems to be of a different opinion, and it would no doubt be pleased to found establishments of public utility in Montreal owing to the fact that the future annexation of these footholds to the Town of Maisonneuve might perhaps be thereby facilitated;

Résolu: Que ce Conseil remercie la ville de Maisonneuve de son offre généreuse, et que, pour lui montrer d'une manière effective, combien il apprécie cette générosité, il lui offre, sujet à l'approbation du Bureau des Commissaires et au bon plaisir de la Législature, de mettre gratuitement à sa disposition le terrain de la Cité située sur la rue Sherbrooke, entre les rues Montcalm et Beaudry, pour qu'elle y érige et maintienne à ses frais une bibliothèque publique.

Déclaré hors d'ordre par Son Honneur le Maire.

26.—M. l'éch. TURCOT, appuyé par M. l'éch. BASTIEN,

Propose:

- 1° Que la grande Salle Municipale de l'ancien Hôtel-de-Ville de St-Louis soit utilisée comme Salle de Bibliothèque Publique spécialement destinée à l'usage du quartier Laurier.
- 2° Que l'administration de ladite Bibliothèque soit sous le contrôle du Conseil de Ville de Montréal représenté par le Bibliothécaire Municipal.
- 3° Que le Curé de la paroisse de l'Enfant-Jésus, dans laquelle est située ladite salle, soit le Censeur de la susdite Bibliothèque.
- 4° Qu'un crédit de cinq mille piastres soit voté pour la création de ladite Bibliothèque.
- 5° Qu'un don de mille piastres fait aux fins et conditions susdites par le curé actuel de la paroisse de l'Enfant-Jésus, soit accepté par la Cité de Montréal.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. O'CONNELL, il est

Résolu: Que ladite motion soit renvoyée au Bureau des Commissaires pour examen et rapport.

AVIS DE MOTIONS.

27.—De M. l'éch. Martin re emploi des pères de familles et des contribuables.

28.—De M. l'éch. Martin, à l'effet de pourvoir de puits artésiens les différents hôpitaux.

29.—De M. l'éch. Larivière re construction de la bibliothèque publique sur la rue Sherbrooke.

30.—De M. l'éch. Martin re raccommodement de l'aqueduc avec la canalisation de la Compagnie Montreal Water & Power.

ORDRE DU JOUR.

31.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en considération un rapport du Bureau des Commissaires sur le budget de 1914.

M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyé par M. l'éch. O'CONNELL,

Propose: Que ledit rapport soit adopté.

M. l'éch. MARTIN, appuyé par M. l'éch. VANDELAC, Propose en amendement: Que les mots "personnel additionnel" à la 1ère page item No. 9, soient retranchés jusqu'à ce que des détails des dépenses à être faites à ce sujet soient fournis au Conseil.

Et un débat s'engageant,

M. l'éch. LARIVIERE, appuyé par M. l'éch. LETOURNEAU,

Propose en sous-amendement: Que le rapport du Bureau des Commissaires soit étudié, item par item.

Ledit sous-amendement étant mis aux voix, le Conseil se partage:

Pour: L. A. Lapointe, Ward, Garceau, Clément, Létourneau, Bastien, Turcot, Larivière, Séguin, Poissant, Vandeleac, Ménard—12.

Contre: N. Lapointe, O'Connell, Prud'homme, Boyd, Monahan, Emard, Deguire, Drummond, Morin, Martin, Fraser, Giroux, Stroud, Blumenthal, Judge, Houlé—16.

Ledit sous-amendement est ainsi rejeté.

M. l'éch. L. A. Lapointe, vu la décision du Conseil, demande la permission de retirer la motion principale.

Resolved: That this Council thanks the Town of Maisonneuve for its generous offer, and that, in order to show in an effective manner how much it appreciates such generosity, it offers to the said town, subject to the approval of the Board of Commissioners and to the good pleasure of the Legislature, to place at its disposal, gratuitously, the piece of land belonging to the City, situated on Sherbrooke street, between Montcalm and Beaudry streets, for the purpose of erecting and maintaining thereon, at its own expense, a public library.

Declared out of order by His Worship the Mayor.

26.—Ald. TURCOT moved, seconded by Ald. BASTIEN,

- 1° That the large municipal hall in the former Town Hall of St. Louis be utilized as a public library for the special use of Laurier Ward;
- 2° That the administration of said library be under the control of the City Council of Montreal, represented by the Civic Librarian;
- 3° That the rector of the Parish of l'Enfant-Jésus, in which the said hall is situated, be requested to act as censor of said library;
- 4° That an appropriation of \$5,000 be voted for the establishment of said library;
- 5° That a gift of \$1,000, made for the aforesaid purposes and on the above conditions, by the present rector of the Parish of l'Enfant-Jésus, be accepted by the City of Montreal.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said motion be referred to the Board of Commissioners for examination and report.

NOTICE OF MOTIONS.

27.—By Ald. Martin, re employment of fathers of family and ratepayers.

28.—By Ald. Martin, re to provide artesian wells in the different hospitals.

29.—By Ald. Larivière, re construction of public library on Sherbrooke street.

30.—By Ald. Martin, re connection with Montreal Water and Power Co.

ORDER OF THE DAY.

31.—The order of the day being read to consider a report from the Board of Commissioners on the appropriation for 1914.

Ald. L. A. LAPOINTE moved, seconded by Ald. O'CONNELL,

That said report be received and adopted.

Moved in amendment by Ald. MARTIN, seconded by Ald. VANDELAC,

That the words "Staff" on the 1st page, item No. 9, be struck out until such time as details of expenditure to be made in this connection shall be supplied to the Council.

And, a debate arising, moved in sub-amendment by Ald. LARIVIERE, seconded by Ald. LETOURNEAU,

That the report of the Board of Commissioners be considered item by item.

Said sub-amendment being put, the Council divided:

Yea: L. A. Lapointe, Ward, Garceau, Clément, Létourneau, Bastien, Turcot, Larivière, Séguin, Poissant, Vandeleac, Ménard—12.

Nay: N. Lapointe, O'Connell, Prud'homme, Boyd, Monahan, Emard, Deguire, Drummond, Morin, Martin, Fraser, Giroux, Stroud, Blumenthal, Judge, Houlé—16.

So it passed in the negative.

Ald. L. A. Lapointe, in view of the decision of Council, asked leave to withdraw the main motion and.

Et un nouveau débat s'engageant,
M. l'éch. CLEMENT, appuyé par M. l'éch. GARCEAU,
Propose: Que le vote qui vient d'être pris soit recon-
sidéré.

Le Conseil se partage sur cette proposition:

Pour: L. A. Lapointe, Ward, Prud'homme, Garceau, Clément, Létourneau, Bastien, Turcot, Drummond, Larivière, Séguin, Giroux, Poissant, Vandelac, Ménard, Houlé—16.

Contre: N. Lapointe, O'Connell, Boyd, Monahan, Emard, Deguire, Morin, Martin, Fraser, Stroud, Blumenthal, Macdonald, Judge—13.

Ladite proposition est rejetée vu la Règle 69 des Règles du Conseil.

Et un nouveau débat s'engageant,

M. l'éch. MENARD, appuyé par M. l'éch. HOULE,

Propose de nouveau en sous-amendement: Que le Conseil se forme en Comité Général pour étudier le budget de 1914.

Ledit sous-amendement étant mis aux voix, le Conseil se partage:

Pour: L. A. Lapointe, Ward, Prud'homme, Garceau, Clément, Létourneau, Bastien, Turcot, Drummond, Larivière, Morin, Séguin, Giroux, Poissant, Vandelac, Ménard, Houlé—17.

Contre: N. Lapointe, O'Connell, Boyd, Monahan, Emard, Deguire, Martin, Fraser, Stroud, Blumenthal, Macdonald, Judge—12.

Ledit sous-amendement est adopté et il est

Résolu: En conséquence.

EN COMITE.

Suivant la décision du Conseil, les membres du Conseil siègent en Comité Général sous la présidence de M. l'éch. Drummond, maire suppléant.

Le Comité Général procède à l'étude des crédits de 1914.

Et un débat s'engageant,

M. l'éch. CLEMENT, appuyé par M. l'éch. GARCEAU,

Propose: Que le Comité Général lève sa séance et recommande au Conseil d'étudier les crédits de 1914, item par item.

M. l'éch. Morin soulève un point d'ordre prétendant que ladite motion ne peut être proposée en autant que cette même motion a déjà été rejetée au cours de la présente séance du Conseil.

M. le président décide que ledit point d'ordre est fondé et déclare que ladite motion est hors d'ordre.

Et un nouveau débat s'engageant,

Sur proposition de M. l'éch. MONAHAN, appuyé par M. l'éch. MARTIN, il est

Résolu: Que le Comité Général lève sa séance.

Conformément à ladite résolution, le Comité Général lève sa séance, et Son Honneur le Maire reprend son siège.

EN CONSEIL.

M. l'éch. Drummond, maire suppléant, fait rapport que le Comité avait levé sa séance sans faire aucun progrès.

Le Conseil reprend alors l'étude du budget pour 1914, et M. l'éch. L. A. Lapointe ayant encore une fois demandé qu'il lui soit permis de retirer sa motion à l'effet d'adopter le rapport du Bureau des Commissaires.

Sur proposition de M. l'éch. MONAHAN, appuyée par M. l'éch. MARTIN, il est

Résolu: Qu'il soit permis à M. l'éch. L. A. Lapointe de retirer ladite motion.

M. l'éch. MONAHAN propose alors, appuyé par M. l'éch. BOYD,

Que ledit rapport du Bureau des Commissaires soit adopté en bloc.

Et un débat s'engageant,

M. l'éch. MARTIN propose, appuyé par M. l'éch. SEGUIN,

A further debate arising,

Ald. CLEMENT moved, seconded by Ald. GARCEAU, That the vote just taken be reconsidered.

The Council divided thereon:

Yeas: L. A. Lapointe, Ward, Prud'homme, Garceau, Clément, Létourneau, Bastien, Turcot, Drummond, Larivière, Séguin, Giroux, Poissant, Vandelac, Ménard, Houlé—16.

Nays: N. Lapointe, O'Connell, Boyd, Monahan, Emard, Deguire, Morin, Martin, Fraser, Stroud, Blumenthal, Macdonald, Judge—13.

So it passed in the negative in view of Rule 69 of the Rules of Council.

And, a further debate arising,

Moved in further sub-amendment by Ald. MENARD, seconded by Ald. HOULE,

That the Council do now resolved itself into a Committee of the Whole to consider the appropriations for 1914.

Said sub-amendment being put, the Council divided:

Yeas: L. A. Lapointe, Ward, Prud'homme, Garceau, Clément, Létourneau, Bastien, Turcot, Drummond, Larivière, Morin, Séguin, Giroux, Poissant, Vandelac, Ménard, Houlé—17.

Nays: N. Lapointe, O'Connell, Boyd, Monahan, Emard, Deguire, Martin, Fraser, Stroud, Blumenthal, Macdonald, Judge—12.

So it was carried, and

Resolved: Accordingly.

IN COMMITTEE.

Pursuant to the decision of the Council, the members of the Council sat in Committee of the Whole with Ald. Drummond, Acting Mayor, in the Chair.

The Committee of the Whole proceeded to consider the appropriations for 1914, and

A debate arising,

Ald. CLEMENT moved, seconded by Ald. GARCEAU,

That the Committee of the Whole do now rise and recommend that the Council consider the appropriations for 1914 item by item.

Ald. Morin raised a point of order contending that said motion could not be put, inasmuch as the same had already passed in the negative at a previous stage of the present Council meeting

The Chairman decided that said point of order was well taken and ruled said motion out of order.

And, a further debate arising;

On motion of Ald. MONAHAN, seconded by Ald. MARTIN, it was

Resolved: That the Committee of the Whole do now rise.

Pursuant to said resolution, the Committee of the Whole rose, and His Worship the Mayor resumed the Chair.

COUNCIL.

Ald. Drummond, Acting Mayor, reported that the Committee had risen without making any progress.

The Council thereupon resumed consideration of the appropriations for 1914, and, Ald. L. A. Lapointe having renewed his demand that he be allowed to withdraw his motion to adopt the report of the Board of Commissioners.

On motion of Ald. MONAHAN, seconded by Ald. MARTIN, it was

Resolved: That Ald. L. A. Lapointe be allowed to withdraw said motion.

Ald. MONAHAN thereupon moved, seconded by Ald. BOYD,

That said report of the Board of Commissioners be adopted en bloc.

And, a debate arising,

Moved in amendment by Ald. MARTIN, seconded by Ald. SEGUIN,

Que les mots "personnel additionnel", à la 1ère page dudit rapport, item 9, soient biffés jusqu'à ce que les détails des dépenses à faire à ce sujet aient été fournis au Conseil.

Ledit amendement étant mis aux voix, le Conseil se partage:

Pour: Larivière, Martin, Séguin, Giroux—4.

Contre: L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Emard, Bastien, Deguire, Turcot, Drummond, Morin, Blumenthal, Emard, Houlé—19.

Ainsi il est rejeté.

Et un nouveau débat s'engageant,

M. l'éch. CLEMENT propose en amendement appuyé par M. l'éch. GARCEAU,

Que la motion principale soit amendée en y ajoutant, après les mots "en bloc", les mots suivants: "après avoir été étudié item par item".

Déclaré hors d'ordre par Son Honneur le Maire.

Et un nouveau débat s'engageant,

M. l'éch. LARIVIERE propose en amendement, appuyé par M. l'éch. TURCOT,

Que le rapport maintenant devant le Conseil soit amendé de façon à ce que la somme de \$100,000 mentionnée à l'item 9 dudit rapport, pour "personnel additionnel, réajustement de salaires, pensions additionnelles", soit mise à la disposition du Bureau des Commissaires pour les fins susdites, mais que ce dernier ne puisse en défaillir les sommes qu'il jugera nécessaires qu'avec l'approbation du Conseil.

Déclaré hors d'ordre par Son Honneur le Maire.

Et un nouveau débat s'engageant, du consentement du Conseil, la motion principale est amendée en en retranchant les mots "en bloc" (M. l'éch. Martin dissident).

Le Conseil procède alors à l'étude dudit rapport item par item, et les items Nos 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 et 8 étant lus,

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. BOYD, il est

Résolu: Qu'ils soient agréés (M. l'éch. Garceau dissident quant à l'item No 6).

L'item No 9 étant lu, M. l'échevin L. A. LAPOINTE propose, appuyé par M. l'éch. BOYD,

Qu'il soit agréé.

Proposé en amendement par M. l'échevin MARTIN, appuyé par M. l'échevin SEGUIN,

Que les mots "personnel additionnel", à la première page du dit rapport, item 9, soient biffés jusqu'à ce que les détails des dépenses à faire à ce sujet aient été fournis au Conseil.

Ledit amendement étant mis aux voix, le Conseil se partage:

Pour: Ward, Létourneau, Larivière, Martin, Séguin, Giroux, Poissant—7.

Contre: L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Emard, Bastien, Deguire, Drummond, Morin, Houlé—14.

Ainsi il est rejeté.

La motion principale étant mise aux voix, elle est adoptée et il est

Résolu: En conséquence.

MM. les échevins Monahan et Boyd ayant obtenu la permission de retirer la motion à l'effet d'adopter l'édit rapport du Bureau des Commissaires,

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. BOYD, il est

Résolu: Que ledit rapport du Bureau des Commissaires, soumettant le budget pour 1914, soit adopté par le Conseil.

(M. l'échevin Larivière dissident.)

QUESTION DE PRIVILEGE.

M. l'échevin Martin soulève une question de privilège et annonce que si M. l'échevin L. A. Lapointe refuse de retirer certaines remarques qu'il a faites à son endroit, au cours de la séance, il donnera sa démission comme membre du Conseil.

That the words "additional staff" in the 1st page of said report, item 9, be struck until such time as details of expenditure to be made in this connection shall be furnished to the Council.

Said amendment being put, the Council divided:

Yeas: Larivière, Martin, Séguin, Giroux—4.

Nays: L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Emard, Bastien, Deguire, Turcot, Drummond, Morin, Blumenthal, Ménard, Houlé—19.

So it passed in the negative.

And, a further debate arising,

Ald. CLEMENT moved in amendment, seconded by Ald. GARCEAU,

That the main motion be amended by adding thereto after the words "en bloc", the following words: "After having been considered item by item".

Ruled out of order by His Worship the Mayor.

And, a further debate arising,

Moved in amendment by Ald. LARIVIERE, seconded by Ald. TURCOT,

That the report now before the Council be amended in such a way that the amount of \$100,000 mentioned in item 9 of said report for "additional staff, readjustment of salaries, additional pensions", be placed at the disposal of the Board of Commissioners for the above mentioned purposes, but that the Board shall not appropriate any sum of money from this amount without the approval of the Council.

Ruled out of order by His Worship the Mayor.

And, a further debate arising, with the consent of the Council, the main motion was amended by striking therefrom the words "en bloc".

(Ald. Martin, dissenting.)

The Council thereupon proceeded to consider said report item by item and

Items Nos. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8 being read,

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. BOYD, it was*

Resolved: That it was the same be agreed to.

(Ald. Garceau, dissenting as to item No. 6.)

Item No. 9 being read,

Ald. L. A. LAPOINTE moved, seconded by Ald. BOYD,

That the same be agreed to.

Moved in amendment by Ald. MARTIN, seconded by Ald. SEGUIN,

That the words "additional staff" on the 1st page of said report, item 9, be struck until such time as details of expenditure to be made in this connection shall be supplied to the Council.

Said amendment being put, the Council divided:

Yeas: Ald. Ward, Létourneau, Larivière, Martin, Séguin, Giroux, Poissant—7.

Nays: Ald. L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Boyd, Prud'homme, Garceau, Monahan, Clément, Emard, Bastien, Deguire, Drummond, Morin, Houlé—14.

So it passed in the negative.

The main motion being put, it was carried and

Resolved: Accordingly.

Ald. Monahan and Boyd having been allowed to withdraw the motion to adopt said report of the Board of Commissioners.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. BOYD, it was

Resolved: That said report of the Board of Commissioners submitting the appropriations for 1914, be adopted by the Council.

(Ald. Larivière, dissenting.)

QUESTION OF PRIVILEGE.

Ald. Martin rose to a question of privilege and announced that, if Ald. L. A. Lapointe refused to withdraw certain remarks he had addressed to him at a previous stage of the meeting, he would tender his resignation as a member of the Council.

M. l'échevin L. A. Lapointe répond qu'il ne consentira pas à retirer les remarques qu'il a faites à ce sujet vu qu'il ne s'était servi d'aucune expression imparlementaire à l'endroit de M. l'échevin Martin.

Le Greffier de la Cité lit alors la lettre suivante de M. l'échevin Martin:

Au Greffier de la Cité.

Monsieur,

M. l'échevin L. A. Lapointe refusant de retirer les paroles injurieuses qu'il a adressées devant le Conseil siégeant en Comité Général, je vous prie de mettre immédiatement devant le Conseil, ma démission comme échevin du quartier Papineau.

(Signé) M. MARTIN.

Montréal, 29 décembre 1913.

Ladite lettre est déposée sur le bureau.

Sur proposition de M. l'éch. EMARD, appuyée par M. l'éch. N. LAPOINTE,

Le Conseil s'adjourne.

L. O. DAVID,
Greffier de la Cité.

RENE BAUSET,
Sous-Greffier de la Cité.

Ald. L. A. Lapointe replied that he would not consent to withdraw the remarks he had made in this connection as he had not used any unparliamentary expression while addressing Ald. Martin.

The City Clerk thereupon read to the Council the following letter from Ald. Martin:

To the City Clerk.

Sir,

Ald. L. A. Lapointe refusing to withdraw the insulting words which he addressed to me before the Council sitting in Committee of the Whole, I would request you to immediately lay before the Council my resignation as Alderman of Papineau Ward.

(Signed) M. MARTIN.

Montréal, 29th December 1913.

Said letter was laid on the table.

On motion of Ald. EMARD, seconded by Ald. N. LAPOINTE,

The Council adjourned.

L. O. DAVID,
City Clerk.

RENE BAUSET.
Assistant-City Clerk.

